
RESÚMENES/ABSTRACTS

El mapa no es el territorio: un ensayo sobre el estado de la economía

John Kay

[Palabras clave: macroeconomía, razonamiento inductivo, elección racional; JEL: E00, E27]

Gran parte de la economía moderna, incluidos en particular los paradigmas dominantes en macroeconomía y economía financiera, supone que hay un modelo “verdadero” del mundo, el cual se puede deducir de un conjunto de axiomas basados en la elección racional. Pero en realidad no hay, ni puede haber, un modelo que describa “el mundo tal como es realmente”. Los modelos son herramientas útiles en economía, e incluso indispensables, pero son necesariamente parciales, provisionales y específicos al contexto. El enfoque de la economía debe ser pluralista, es decir, debe usar el razonamiento inductivo y el razonamiento deductivo. El mapa no es el territorio.

The Map is Not the Territory: An Essay on the State of Economics

John Kay

[Keywords: macroeconomics, inductive reasoning, deductive reasoning, rational choice; JEL: E00, E27]

Much of modern economics, including in particular the dominant paradigms in macroeconomics and financial economics, proceeds on the basis that there is a “true” model of the world, which can be deduced from a set of axioms based around rational choice. But in reality there is, and can be, no model that describes “the world as it really is”. Models are useful—even indispensable—tools in economics but are necessarily partial, provisional, and context specific. Economics should be pluralist in approach, employing inductive as well as deductive reasoning. The map is not the territory.

Modelación matemática e ideología en la economía académica

Tony Lawson

[Palabras clave: métodos matemáticos, análisis económico, economía heterodoxa; JEL: B41, B52, C18]

Las fallas generalizadas y duraderas de la economía académica se deben a la excesiva confianza en métodos de análisis matemáticos inapropiados. Muchos economistas heterodoxos piensan que el pro-

blema central es una forma de ideología político-económica, que la disciplina va por mal camino porque muchos economistas describen la economía de mercado como un sistema que funciona eficientemente, una descripción que, así sea sincera, es inconsistente con el funcionamiento de la realidad social. Este artículo examina la pretensión de que esa forma de ideología es el problema principal, evalúa su poder explicativo y concluye que no es una buena explicación.

Mathematical Modelling and Ideology in the Economics Academy
Tony Lawson

[Keywords: mathematical methods, economic analysis, heterodox economy; JEL: B41, B52, C18]

The widespread and long-lived failings of academic economics are due to an over-reliance on largely inappropriate mathematical methods of analysis. Many heterodox economists, however, appear to hold instead that the central problem is a form of political-economic ideology. Specifically, it is widely contended in heterodox circles that the discipline goes astray just because so many economists are committed to a portrayal of the market economy as a smoothly or efficiently functioning system or some such, a portrayal that, whether sincerely held or otherwise, is inconsistent with the workings of social reality. Here I critically examine the contention that a form of political-economic ideology of this sort is the primary problem and assess its explanatory power. I conclude that the contention does not fare very well.

Redistribución, desigualdad y crecimiento

Jonathan D. Ostry, Andrew Berg y Charalambos G. Tsangarides

[Palabras clave: redistribución, desigualdad, crecimiento; JEL: O11, O15, O47, E62, H23]

Este artículo emplea un conjunto de datos reciente que distingue entre desigualdad neta y de mercado, y permite calcular las transferencias redistributivas anuales de un gran número de países. Las principales conclusiones son: 1. Sociedades más desiguales tienden a redistribuir más. 2. Una menor desigualdad neta se correlaciona robustamente con un crecimiento más rápido y más durable, dado un nivel de redistribución. 3. El impacto de la redistribución sobre el crecimiento parece ser benigno en general, y hay evidencia de que solo en casos extremos puede tener efectos negativos. Por tanto, sus efectos conjuntos, directos

e indirectos –incluidos los efectos de la menor desigualdad resultante–, son favorables al crecimiento. Pese a las limitaciones inherentes al conjunto de datos y al análisis de regresión, no se puede suponer que hay un gran *trade-off* entre redistribución y crecimiento; los mejores datos macroeconómicos disponibles no respaldan esa hipótesis.

Redistribution, Inequality, and Growth

Jonathan D. Ostry, Andrew Berg y Charalambos G. Tsangarides

[Keywords: Redistribution, inequality, growth; JEL: O11, O15, O47, E62, H23]

This paper takes advantage of a recently-compiled cross-country dataset that distinguishes market inequality from net inequality and allows us to calculate redistributive transfers for a large number of country-year observations. Our main findings are: 1. *More unequal societies tend to redistribute more.* 2. Lower net inequality is robustly correlated with faster and more durable growth, for a given level of redistribution. 3. Redistribution appears generally benign in terms of its impact on growth; only in extreme cases is there some evidence that it may have direct negative effects on growth. Thus the combined direct and indirect effects of redistribution –including the growth effects of the resulting lower inequality– are on average pro-growth. While we should be cognizant of the inherent limitations of the data set and of cross-country regression analysis more generally, we should be careful not to assume that there is a big tradeoff between redistribution and growth. The best available macroeconomic data do not support that conclusion.

La racionalidad en la formación de expectativas. Crítica de la hipótesis de expectativas racionales

Cecilia Bermúdez

[Palabras clave: expectativas racionales, microfundamentos, desequilibrios macroeconómicos; JEL: B40, B41]

La hipótesis de expectativas racionales domina los programas de investigación macroeconómica desde su surgimiento en los años setenta. Este marco metodológico dio a la macroeconomía fundamentos dinámicos consistentes con la teoría de la elección racional. Sin embargo, el costo ha sido muy alto: desapareció la posibilidad de concebir desequilibrios a nivel agregado y, con ella, la utilidad de la política económica. Este artículo revisa diversas críticas a la hipótesis

de expectativas racionales y expone otra forma de microfundamentación que permite explicar los fenómenos de desequilibrio.

A review of rational expectations hypothesis

Cecilia Bermúdez

[Keywords: rational expectations, microfoundations, macroeconomic disequilibria; JEL: B40, B41]

The rational expectations hypothesis has dominated research programs in macroeconomics since the seventies. This methodological framework provided a dynamic foundation for macroeconomics that is completely consistent with the rational choice theory. However, this strategy has come at a high cost: it is no longer possible to conceive disequilibria processes at the aggregate level, and consequently, economic policy has become irrelevant. The aim of this work is to review the critical arguments aimed at the rational expectations hypothesis and to present another microfoundation strategy that can indeed explain disequilibria phenomena.

Estimación de equivalencias de escala

Manuel Muñoz Conde

[Palabras clave: adulto equivalente, escalas de equivalencia en consumo, precios de Lewbel; JEL: D00, D11]

Este artículo presenta la metodología y los resultados más relevantes de un estudio sobre la estimación de escalas de equivalencia en consumo. En ese estudio se destaca el uso de un método novedoso, propuesto por Lewbel y utilizado por Perali, para obtener los precios que se utilizan para estimar las ecuaciones de demanda. Los resultados de los modelos utilizados en este trabajo permiten afirmar que los cálculos de escala equivalente cumplen algunas propiedades deseables en este tipo de medidas.

Estimation of scale equivalences

Manuel Muñoz Conde

[Keywords: Adult equivalent, equivalence scales in consumption, Lewbel prices, poverty; JEL: D00, D11]

The aim of this paper is to show the methodology and the main results of a scale estimation study of consumption equivalence. The prices in the estimation of the demand equations were obtained us-

ing a new methodology proposed by Lewbel and used by Perali. The estimation models support the conclusion that the calculations of equivalent scale obtained satisfy certain desirable properties in this type of measurement.

Construcción de paz y un nuevo modelo de construcción de Estado: una lectura de los dos primeros acuerdos de La Habana

Julián Arévalo Bencardino

[Palabras clave: Acuerdos de paz, construcción de Estado, Colombia, desarrollo rural, participación política; JEL: H7, F51, P25, P26, P48, D72]

Este artículo propone una lectura de los dos primeros acuerdos alcanzados entre el Gobierno de Colombia y las FARC-EP, en los diálogos de paz de La Habana, a partir de la relación entre las tareas de construcción de paz y construcción de Estado. En estos acuerdos se identifican cuatro ejes temáticos que dejan entrever un nuevo modelo de construcción de Estado: la capacidad del Estado para cumplir sus obligaciones fundamentales, la modificación de las reglas e instituciones políticas, la participación ciudadana, y el componente de construcción de ciudadanía y reconciliación. El actual diálogo de paz es una oportunidad para el desarrollo institucional y para garantizar los derechos sociales, económicos, culturales y políticos; el artículo destaca que las transformaciones contempladas preparan al Estado para enfrentar desafíos futuros.

Peacebuilding and a new model of state-building: A reading of the first two agreements of Havana

Julián Arévalo Bencardino

[Keywords: Peace agreements, State building, Colombia, rural development, political participation; JEL: H7, F51, P25, P26, P48, D72]

This paper proposes a reading of the first two agreements between the Colombian government and the FARC-EP in the peace talks in Havana from the perspective of the relationship between peace building and State-building. The paper identifies four thematic dimensions of the agreements that reveal a new State-building model: the State's capacity to fulfill its main responsibilities, the change of political rules and institutions, citizen participation, and the element of citizenship building and reconciliation. It highlights the opportunity of the present peace talks in terms of institutional development

and the guarantee of social, economic, cultural and political rights in Colombia, as well as the role of these transformations in preparing the State for facing possible challenges in the future.

La independencia de la banca central en Colombia desde 1923. Aspectos institucionales

Mauricio Avella Gómez

[Palabras clave: Banca central independiente, historia bancaria, funciones de la banca central; JEL: E58, N26]

Un aspecto invariable de las discusiones sobre banca central es el de su independencia relativa para cumplir con sus funciones tradicionales de estabilización monetaria. En el caso de Colombia, dicha controversia ha hecho parte de las iniciativas de reforma del Banco de la República desde su creación en 1923. Este artículo presenta una perspectiva histórica de las reformas institucionales del Banco con especial referencia al tema de su independencia.

Central Bank independence in Colombia since 1923. Institutional Issues

Mauricio Avella Gómez

[Keywords: Central Bank, independence, banking history, functions of central banks JEL: E58, N26]

A recurrent issue in discussions on central banks is that of their relative independence in performing the traditional role of monetary stabilization. In the Colombian experience, this controversy has been invariably present in debates on reform proposals of the Banco de la República since its foundation in 1923. This paper reviews in a historical perspective, how the concept of central bank independence evolved when such reforms were made.

Instituciones y éxito regional cafetero en Colombia

María Adelaida Fernández-Muñoz

[Palabras clave: Historia económica, propiedad de la tierra, instituciones y desarrollo regional, café; JEL: N96, Q15, D02, O13]

Las instituciones son fundamentales para explicar las diferentes trayectorias de desarrollo de los países y las regiones. Un marco institucional más equitativo da mejores incentivos y aumenta el desempeño económico en el largo plazo. Este artículo analiza el efecto de los arreglos institucionales en la estructura de la propiedad de la tierra

del siglo XIX y, a través suyo, sobre el éxito regional de la actividad cafetera en el siglo XX.

Institutions and successful regional coffee production in Colombia

María Adelaida Fernández-Muñoz

[Keywords: Economic history, property rights in land, institutions and regional development, coffee; JEL: N96, Q15, D02, O13]

Institutions play a fundamental role in explaining different development paths of countries and regions. More equitable institutions provide better incentives and enhance overall long term performance. This paper analyses the effect of the institutional arrangements in the structure or land property rights from the nineteenth century, and through it, the success of regional coffee production in the twentieth century.

La política de seguridad democrática 2002–2006: efectos socioeconómicos en las áreas rurales

Gerson Javier Pérez Valbuena

[Palabras clave: participación laboral, crimen, economía regional; JEL: J21, K1, R23]

Este trabajo usa el cambio estructural en el número de incautaciones para medir el impacto de la política de seguridad democrática sobre el mercado laboral rural, entre 2002 y 2006. La nueva política tuvo efectos diferenciales por género, edad y tipo de ocupación. Produjo pérdidas socioeconómicas por la reducción simultánea de la oferta laboral y del ingreso de los adultos. En la participación laboral de los jóvenes y los niños tuvo un efecto diferenciado, por género. No parece haber tenido efectos significativos en la matrícula escolar.

Democratic security policy 2002–2006: socio-economic impacts in rural areas

Gerson Javier Pérez Valbuena

[Keywords: Labor participation, crime, regional economics; JEL: J21, K1, R23]

This paper exploits the structural change in the number of rural seizures to measure the impact of strengthening the security policy between 2002 and 2006 on the rural labor market in Colombia. The new policy produced dissimilar effects across gender, age-groups,

and type of occupation. In general, there was a socioeconomic loss in terms of reductions in the adult labor supply and income, while for youths and children there was a differentiated effect by gender in labor participation. No significant connections were found with school enrollment.

Los ciclos económicos departamentales en Colombia, 1960–2011

Fredy Vásquez Bedoya, Sergio Iván Restrepo Ochoa, Mauricio Lopera Castaño y María Isabel Restrepo Estrada

[Palabras clave: ciclos económicos, técnicas de filtrado, análisis shift-share; JEL: C80, E32, R11]

En este trabajo se estima el ciclo del PIB nacional y de algunos departamentos entre 1960 y 2011 usando el modelo de tendencia lineal local de Nelson y Plosser, así como el coeficiente de correlación entre el componente cíclico de las series del PIB departamental y nacional para clasificar sus co-movimientos. El estudio revela una diversidad de comportamientos de las fluctuaciones económicas departamentales con respecto a la nacional y, además, que las economías departamentales fuertemente procíclicas son las más diversificadas y más ricas.

Departmental Economic Cycles in Colombia, 1960–2011

Fredy Vásquez Bedoya, Sergio Iván Restrepo Ochoa, Mauricio Lopera Castaño y María Isabel Restrepo Estrada

[Keywords Economic cycles, filtering techniques, analysis shift-share; JEL: C80, E32, R11]

We estimated the GDP cycle for Colombia and some departments in the period 1960–2011. The Nelson and Plosser (1982) model of local lineal tendency is employed. The correlation coefficient between the cyclic component of the national and departmental GDP series is also employed. Thus, the co-movements between national and departmental economies are classified in three categories: strongly procyclical, procyclical and acyclic. The results show a diversity on the behavior of the departmental economic fluctuations with respect to the national one. Additionally, it is found that the strongly procyclical departmental economies are the richest and most diversified.